

List (A1) Regulated Quarantine Insects & Mites (Not Recorded in Syria)

القائمة (A1): الآفات الحشرية والعنكبوتية الحجرية غير المسجلة في سوريا

Insects & Mites

Scientific Name	English Name	Host	اسم العائل	الاسم العربي
<i>Aceria tulipae</i> (Keifer)	Dry Bulb Mite	Bulbs	الأبصال	حلم الأبصال الجافة
<i>Acrobasis pirivorella</i> Matsumar	Pear Fruit Moth	<i>Pyrus</i> spp	الأجاص	فراشة ثمار الأجاص
<i>Agrilus</i> spp.	Buprestid	Polyphagous	متعدد العوائل	حفار
<i>Ahasverus advena</i>	Foreign Grain Beetle	Grains	الحبوب (مواد مخزونة)	خنفساء الحبوب الأجنبية
<i>Aleurocanthus spiniferus</i> Quaintance	Orange Spiny Whitefly	Citrus, Roses	الحمضيات- الورد	ذبابة البرتقال البيضاء الشوكية
<i>Aleurocanthus woglumi</i> Ashby	Citrus Blackfly	Citrus, Cashewnut, Carambola	الحمضيات- الكاجو- الكارامبولا	ذبابة الحمضيات السوداء
<i>Aleuroclava jasmini</i>	Jasmine Whitefly	Citrus	الحمضيات	ذبابة الياسمين
<i>Aleurodicus disperses</i> Russell	Spiraling Whitefly	Citrus, Soybean, Coconut, Plantain	الحمضيات- فول الصويا- جوز الهند- لسان الحمل	ذبابة بيضاء
<i>Amauromyza maculosa</i> (Mall)	Lettuce Leaf Miner	Vegetables and Some Ornamentals	الخضار وبعض نباتات الزينة	الذباب الحافر لأوراق الخس والغريب
<i>Anastrepha</i> spp.	Fruit Flies	Guava, Mango, Citrus, Stonefruits	الجوافة- المانجا- الحمضيات- اللوزيات	ذبابة الفاكهة المكسيكية
<i>Anoplophora glabripennis</i> (Motschulsky)	Asian Long-Horn Beetle	Poplar, Maples, Willow	الحور- القيقب- الصفصاف	حفار الساق ذو القرون الطويلة الآسيوي
<i>Anthonomus grandis</i> Boh.	Cotton Boll Weevil	Cotton	القطن	سوسة لوز القطن
<i>Araecerus fasciculatus</i>	Coffee Bean weevil	Coffee	القهوة- البازلاء- الفاصولياء	سوسة البن
<i>Arenipses sabella</i> (Hmps.)	Greater date Moth	Date palm	النخيل	دودة البلح الكبيرة
<i>Asterolecanium phoenicis</i> (Rao)	Green Date Scale	Date palm	متعدد العوائل	حشرة النخيل القشرية الخضراء
<i>Bactrocera</i> spp. (= <i>Dacus</i> spp.)	Fruit Flies	Polyphagous	متعدد العوائل	ذباب الفاكهة
<i>Batrachedra amydraula</i> (Meyr.)	Lesser Date Moth	Date palm	النخيل	فراشة البلح الصغيرة
<i>Busseola fusca</i> (Fuller)	African Maize Stalk Borer	Maize, Sorghum	الذرة البيضاء والصفراء	حفار ساق الذرة الإفريقي

<i>Cacoecimorpha pronubana</i> Hb.	Med. Carnation Leaf Roller	Ornamental Plants	نباتات الزينة	لافة أوراق القرنفل
<i>Carposina sasakii</i> Matsumura (<i>C. neponensis</i> Wals)	Peach Fruit Moth	Pomefruits, Peach, Apple, Apricot	التفاحيات- دراق- تفاح- مشمش	فراشة ثمار الخوخ
<i>Cathartus quadricollis</i>	Square- necked Grain Beetle	Wet Grains	الحبوب الرطبة	خنفساء الحبوب مربعة العنق
<i>Ceratitis</i> spp. (= <i>Pardalaspis</i> spp.) <i>C. capitata</i> باستثناء	Fruit Flies	Fruit trees	أشجار الفاكهة	ذباب الفاكهة
<i>Cicadulina mbila</i> Naud	Maize Leafhopper	Maize, Sugarcane & Wheat	الذرة- قصب السكر- القمح	نطاط أوراق الذرة
<i>Coccotrypes dactyliperda</i> (F.)	Date Stone Beetle	Dates	النخيل	خنفساء نواة النخيل
<i>Conotrachelus nenuphar</i> (Herbst.)	Plum Weevil, Plum Curculio	Stonefruits, Pomefruits	اللوزيات- التفاحيات	سوسة الخوخ
<i>Cosmopolites sordidus</i> Germar	Banana Weevil	Banana, Plantain, Manila hem	الموز- لسان الحمل- Manila hem	سوسة الموز
<i>Cryptophlebia leucotrata</i> Meyrick	False Codling Moth	Citrus, Cotton, Maize, Stone fruits....	الحمضيات- القطن- الذرة- اللوزيات	عثة ثمار التفاح الكاذبة
<i>Cydia molesta</i> (Busck)	Oriental Fruit Moth	Stonefruits	اللوزيات	عثة الفواكه
<i>Cydia prunivora</i> (Wash)	Lesser Apple Worm	Pomefruits	التفاحيات	عثة الثمار المنشورية
<i>Delia radicum</i> (L.)	Cabbage Root Fly	Crucifers	الصليبيات	ذباب جذور الملفوف
<i>Dendroctonus</i> spp.	Pine Beetle	Pine	الصنوبر	خنفساء الصنوبر الجبلية
<i>Diaphorina citri</i> Kew.	Oriental Citrus Psyllid	Citrus	الحمضيات	بسيلا الحمضيات الآسيوية
<i>Diarthronomyia chrysanthemi</i> Ahlber	Chrysanthemum Midge	Chrysanthemum	الغريب	ذباب درنات الغريب
<i>Epichoristoides acerbella</i> (Wlk.)	S.African Carnation Worm	Ornamental, Strawberry	نباتات الزينة- الفريز	فراشة القرنفل الجنوب أفريقية
<i>Epilachna varievestis</i> Muls.	Bean Lady Beetle	Bean, Cowpea, Soybean	الفاصولياء- اللوبياء- فول الصويا	خنفساء البقوليات
<i>Epochra canadensis</i> (Loew)	Currant Fruit Fly	Grape	العنب	ذباب الكشمش
<i>Eucosma sonomana</i> Kearfott	Western Pine Shoot Borer	Pine	الصنوبر	فراشة أفرع الصنوبر الغربية
<i>Euphranta japonica</i> (Ito.) (= <i>Rhacochlaena japonica</i> (Ito.))	Japanese Cherry Fruit Fly	Stonefruits	اللوزيات	ذباب الكرز اليابانية
<i>Eutetranychus banksi</i> (McG.)	Texas Citrus Mite	Citrus, Almond, Fig	الحمضيات- اللوز- التين	أكاروس الحمضيات التكساسية
<i>Eutetranychus carpini</i> Oudemans	Grapevine Yellow Spider Mite	Grapes, Chestnut, Plum, Grapevine	العنب- جوز الهند- الخوخ	أكاروس العنب الأصفر

<i>Eutetranychus hirsti</i> Pritchard	Fig Spider Mite	Fig	العنب	أكاروس التين العنكبوتي
<i>Eutetranychus lewisi</i> Baker	Lewis Spider Mite	Polyphagous	متعدد العوائل	أكاروس لويس العنكبوتي
<i>Eutetranychus willamettei</i> (McGregor)	Willamette Mite	Grape ,Apple ,Pear	العنب - التفاح - الأجاص	أكاروس ويلمات
<i>Gonipterus scutellatus</i> Gyll.	Eucalyptus Snout Beetle	Eucalyptus	الكينا	خنفساء الكينا ذات المنقار
<i>Hylestes</i> spp.	Black Pine Bark Beetle	Pine	الصنوبر	خنفساء قلف الصنوبر السوداء
<i>Hylobius</i> spp.	Large Pine Weevil	Wood of Spruce, Larch, Pine & Fir	خشب الصنوبر والتوتوب والأرز	سوسة الصنوبر الكبيرة
<i>Hylurgus</i> spp.	Red- Haired Pine Bark Beetle	<i>Pinus</i> spp.	الصنوبر	خنفساء قلف الصنوبر ذات الشعر الأحمر
<i>Ips</i> spp.	Bark Beetles	Pine and other Forestry Trees	الصنوبر وأشجار حراجية أخرى	خنفساء القلف
<i>Leptinotarsa desmalleata</i> (Say)	Colorado Beetle	Solanaceae Family	الباذنجانيات	خنفساء كولورادو
<i>Liriomyza</i> spp.	Leaf Miners	Polyphagous	متعدد العوائل	حافرات الأوراق
<i>Mackiella phoenicis</i> Keifer	Palm Bud Mite	Date palm	النخيل	حلم براعم النخيل
<i>Monochamus</i> spp.		Wood		
<i>Mycetaspis personat</i>	Masked Scale	Date palm	النخيل	شجرة البيرسوناتا القشرية
<i>Nemapogon (Tinea) granellus</i>	European Grain Moth	Grains	الحبوب	فراشة الحبوب الأوروبية
<i>Oligonychus mangiferus</i> (S.&R.)	Mango Red Spider Mite	Cotton ,Mango ,Peach ,Quince ,Pear ,Pomegranate ,Grape	القطن - المانجا - الدراق - السفرجل - الأجاص - الرمون - العنب	أكاروس المانجو الأحمر
<i>Oligonychus pratensis</i> (Banks)	Banks Grass Mite	Gramiaceae	التجيليات	أكاروس التجيليات
<i>Omatissus binotatus</i> Fieb.	Dubas Bug ;Old World Date Bug	Date palm	النخيل	دوباس النخيل
<i>Ophiomyia</i> spp.	Bean Fly	Legume	البقوليات ونباتات الزينة	ذبابة أوراق الفاصولياء
<i>Opogona sacchar</i>	Banana Moth	Banana, Pineapple, Sugarcane, Maize, <i>Ficus</i> , Aubergine	الموز - الأناناس - قصب السكر - الذرة - التين - الباذنجان	عثة الموز
<i>Oryctes</i> spp.	Rhinoceros Beetle	Palm,Coconut, Pineapple, Papaw	النخيل - جوز الهند - الأناناس - الباباوا	حفار سعف النخيل (حفار مذق النخيل)

<i>Pammene rhediella</i> (Clerck)	Fruitlet Mining Tortrix	Apple, Hawthorns	التفاح- الزعرور	الفراشة الحافرة للفاكهة
<i>Paramyelois transitella</i> (Wlk.)	Naval Orange Worm	Almond	اللوز	فراشة البرتقال (دودة البرتقال)
<i>Petrobia apicalis</i>	Legume Mite	Legumes ,Onion	البقوليات- البصل	أكاروس البقوليات
<i>Petrobia latens</i> (Muller)	Brown Wheat Mite	Fruit Trees ,Cereals, Wheat, Barley ,Onion ,Strawberry	أشجار الفاكهة- المحاصيل- القمح- الشعير- البصل- الفريز	أكاروس القمح البني
<i>Phoenicoccus marlatti</i> Cockerell	Red Date Scale	Date palm	النخيل	حشرة النخيل القشرية الحمراء
<i>Pissodes</i> spp.	Pine- Top Weevil	Pine, Spruce& Fir	الصنوبر- التنوب	سوسة الصنوبر
<i>Planococcus ficus</i>	Fig Mealybug	Fig ,Citrus,Grapes	التين- الحمضيات- العنب	بق التين الدقيقي
<i>Platypara poeciloptera</i> (Schronk)	Asparagus Fly	Helion,Asparagus	الهليون- الأسباراجوس	ذبابة الهليون
<i>Platyptilia carduidactyla</i> (Riley)	Artichoke Plume Moth	Artichoke	الأرضي شوكي	عثة أزهار الأرضي شوكي
<i>Popillia japonica</i> Newm.	Japaneese Beetle	Fruit Trees , Ornamentals Stone Fruits,Nurseries ,Potato	أشجار الفاكهة- نباتات الزينة- اللوزيات- المشاتل- البطاطا	الخنفساء اليابانية
<i>Premnotypes latithorax</i> (Pierce)	Andean Potato Weevil	Potato	البطاطا	سوسة البطاطا
<i>Pseudophilus testaceus</i> Gah.	Palm stem Borer	Datepalm	النخيل	حفار النخيل ذو القرون الحمراء
<i>Raoiella indica</i> Hirst.	Date palm Scarlet Mite	Date palm, Coconut	النخيل- جوز الهند	أكاروس النخيل القرمزي
<i>Rhagoletis</i> spp.	Fruit Fly	Fruit Trees	أشجار الفاكهة	ذباب الفاكهة
<i>Rhynchophorus</i> spp.	Palm Weevil	Datepalm	النخيل	سوس النخيل
<i>Scaphytopius nitridus</i> (DeLong)	Beet Leafhopper	Citrus,Sugarbeet	الحمضيات- قصب السكر	نطاط أوراق الشوندر
<i>Scirtothrips aurantii</i> Faure	S.African Citrus Thrips	Citrus	الحمضيات	تربس الحمضيات الجنوب أفريقي
<i>Scolytus multistriatus</i> (Marsham)	Smaller European Elm Bark Beetle	Elm	الالم	خنفساء قنف الالم الصغرى
<i>Sirex juvencus</i>	Wood Wasps	Woods	الأخشاب	نمير الأخشاب
<i>Steneotarsonemus laticeps</i> (Halb.)	Bulb Scale Mite	Ornamental Bulbs, Daffodil	أبصال نباتات الزينة- النرجس البري	أكاروس حراشف الأبصال
<i>Stenodiplosis sorghicola</i> Coquillett	Sorghum Midge, Dura Gail Midge	Sorghum	الذرة	ذبابة الذرة
<i>Tetranychus desertorum</i> Banks	Desert Spider Mite	Cotton ,Clover ,Barley Cowpea,Bean	القطن- البرسيم- الشعير- اللوبياء- الفاصولياء	الأكاروس العنكبوتي الصحراوي

<i>Tetranychus mcdaniel</i>	McDaniel Mite	Fruit Trees, Grape , Ornamental Plants	أشجار الفاكهة- العنب- نباتات الزينة	أكاروس ماكدينييل
<i>Tetranychus tumidellu</i>	Peanut Mite	Peanut	الفسق السوداني	أكاروس الفول السوداني
<i>Toxoptera citricidus</i> (Kirk.)	Tropical Citrus aphid	Citrus	الحمضيات	من الحمضيات الاستوائي
<i>Trioxa erythrae</i> (Del.G.)	S.African Citrus Psyllid	Citrus	الحمضيات	بصيل الحمضيات الإفريقية
<i>Trypodendron domesticum</i> (L.)(<i>Xyloterus domesticus</i> (L.))	Bark or Ambrosia Beetle	Common Beech, Scot Pine, Oak	الزان- الصنوبر	سوس القلف
<i>Tumescopites trachycarp</i>	Palm Rust Mite	Datepalm	النخيل	حلم النخيل الصدني
<i>Tuta absoluta</i>	Tomato Leaf Miner	Mainly Tomato	البندورة	حافرة أوراق البندورة
<i>Urocerus</i> spp.	Wood Wasps	Wood	الخشب	نبابير الخشب
<i>Xyleborus</i> spp.	Shot-Hole Borer	Palm	النخيل	ثاقبة ساق النخيل
<i>Zabrotes subfasciatus</i> (.Boh)	Mexican Bean Beetle	Bean, Cowpea, Groundnut, Dried Stored Products	الفاصولياء- اللوبياء- فسق العبيد- مواد مخزونة جافة	سوسة البقوليات المكسيكية

List (A1) Regulated Quarantine Pests (Not Recorded in Syria)

اللائحة (A1) الآفات المرضية الحجرية غير المسجلة في سوريا

Diseases (Fungi)

Scientific Name	Common Name	Host	اسم العائل	الاسم العربي
<i>Alternaria mali</i>	Alternaria Blotch	Apple	التفاح	تلفخ التفاح
<i>Apiosporina morbosa</i>	Black Knot	Plum	الذوخ	العقد الأسود
<i>Botryosphaeria berengeriana</i> f.sp. <i>piricola</i>	Blister Canker	Pear& Apple	التفاح- الأجااص	التقرح المتأكل
<i>Cephalosporium maydis</i>	Late Wilt	Maize	الذرة الصفراء	الذبول المتأخر
<i>Ceratocystis fimbriata</i> f.sp. <i>platani</i>	Canker& Wilt	Plane& Others	الدلب وعوائل أخرى	تقرح و الذبول
<i>Cercospora kikuchii</i>	Purple Spot	Soybean	فول الصويا	التبقع الأرجواني
<i>Claviceps purpurea</i>	Ergot	cereals	محاصيل الحبوب	بزاز (الايروجوت)
<i>Cochliobolus carbonum</i>	Leaf Spot	Maize (Corn)	الذرة	تبقع الأوراق
<i>Cochliobolus heterostrophus</i>	Leaf Blight	Maize& Sorghum	الذرة الصفراء والبيضاء	بقعة الأوراق
<i>Colletotricum acutatum</i>	Anthrachnose	Strawberry	الفريز	الأنثراكنوز
<i>Colletotricum lagenarium</i>	Anthrachnose	Cucurbits	القرعيات	الأنثراكنوز
<i>Cryphonectria parasitica</i>	Blight (Canker)	Walnut	الجوز	التقرح (اللفحة)
<i>Cryptodiaporthe populea</i>	Canker	Poplar	الحوار	التقرح
<i>Didymella lycopersici</i>	Stem Canker	Tomato	البندورة	تقرح الساق
<i>Endothia parasiticae</i> (<i>Ceratocystis</i> spp.)	Canker	Chestnut	الكستناء	تقرح الكستناء
<i>Fusarium oxysporum</i> f. sp. <i>albedinis</i>	Bayoud(Wilt)	Datepalm	النخيل	مرض البيونس (الذبول)
<i>Gaeumannomyces graminis</i>	Take all diseases	Wheat	القمح- الشعير	التلفن الكلي (الرأس الأبيض)
<i>Glomerella gossypii</i>	Anthrachnose	Cotton	القطن	الأنثراكنوز
<i>Leptosphaera korrae</i>	Spring Dead Spot Disease	Bermudagrass	بذار المرج	المرت التبقعي
<i>Monilinia fructigena</i>	Brown Rot	Pomefruits	التفاحيات	فن البني
<i>Monilinia fructicola</i>	Brown Rot	Stonefruits& Pomefruits	اللويزات	العفن البني
<i>Phaeoisariopsis griseola</i>	Angular Leaf Spot	Common Bean	الفاصولياء	التبقع الزاوي على الأوراق
<i>Phaeoramularia angolensis</i>	Leaf Spot	Citrus	الحمضيات	الأوراق

<i>Phialophora cinerescens</i>	Phialophora Wilt	Carnation	القرنفل	مرض الفيالوفورا
<i>Phialophora gregata</i>	Brown Rot	Soybean	فول الصويا	العفن البني
<i>Phoma andina</i>	Black Blight	Potato	البطاطا	البقعة السوداء
<i>Phyllosticta solitaria</i>	Blotch	Apple	التفاح	التلطيخ
<i>Phymatotrichopsis omnivora</i>	Texas Root Rot	Cotton & Others	القطن وعوائل أخرى	مرض تكساس على الجذور
<i>Plasmodiophora brassicae</i>	Club Root	Crucifers	الصليبيات	الجذر الصولجاني
<i>Puccinia arachidis</i>	Rust	Groundnut	الفول السوداني	الصدأ
<i>Puccinia horiana</i>	Rust	Chrysanthemum	الغريب	الصدأ
<i>Puccinia pittieriana</i>	Rust	Potato	البطاطا	الصدأ
<i>Septoria lycopersici</i> var. <i>malagutti</i>	Septoria Leaf Spot	potato	البطاطا	بقع الأوراق السبتوري
<i>Setosphaeria turcica</i>	Leaf Blight	Maize (Corn)	الذرة الصفراء	بقعة الأوراق
<i>Spongospora subterranea</i>	Powdery Scab	Potato	البطاطا	الجرب المسحوق
<i>Stenocarpella macrospora</i>	Dry Rot	Maize (Corn)	الذرة الصفراء	المرض الجاف
<i>Stenocarpella maydis</i>	Dry Rot	Maize (Corn)	الذرة الصفراء	مرض الجاف
<i>Synchytrium endobioticum</i>	Wart	Potato	البطاطا	مرض طمان البطاطا (التثايل)
<i>Thecaphora solani</i>	Smut	potato	البطاطا	التحم
<i>Tilletia controversa</i>	Dwarf Bunt	Wheat	القمح	تفحم القزم
<i>Tilletia indica</i>	Karnal (Partial) Bunt	Wheat	القمح	مرض نارنال الجزئي
<i>Uromyces transversalis</i>	Rust	Gladiolus	الجلادول	الصدأ
<i>Ustilago nigra</i> Tapke	False Loose Smut	Barley	الشعير	تفحم السائب الكاذب

Diseases (Bacteria)

Scientific Name	English Name	Host	اسم العائل	اسم المرض بالعربي
<i>Burkholderia caryophylli</i>	Bacterial Canker (Wilt)	Carnation	القرنفل	القرع البكتيري
<i>Citrus Greening Bacterium</i>	Greening	Citrus	الحمضيات	خضرة
<i>Clavibacter michiganensis</i> subsp. <i>insidiosus</i>	Bacterial Wilt	Lucerne (Alfalfa)	الفصة	مرض البكتيري
<i>Clavibacter michiganensis</i> subsp. <i>sepedonicus</i>	Ring Rot	Potato	البطاطا	عفن الحلقي
<i>Curtobacterium flaccumfaciens</i> pv. <i>flaccumfaciens</i>	Bacterial Wilt	Bean	الفاصولياء	مرض البكتيري
<i>Erwinia tracheiphila</i>	Bacterial Wilt	Cucurbits	القرعيات	مرض البكتيري

<i>Pantoea stewartii</i> subsp. <i>stewartii</i>	Bacterial wilt	Maize (Corn)	الذرة الصفراء	الذبول البكتيري
<i>Pseudomonas savastanoi</i> pv. <i>phaseolicola</i>	Halo Blight	Bean	الفاصولياء	اللفحة الهالية
<i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>aptata</i>	Bacterial Blight	Sugarbeet	الثوندر السكري	اللفحة البكتيرية
<i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>lachrymans</i>	Angular Leaf Spot	Cucumber	الخيار	تبقع الزاوي للأوراق
<i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>persicae</i>	Bacterial Dieback	Peach	الدراق	انقسامات البكتيري
<i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>sesami</i>	Bacterial Leaf Spot	Sesame	السمسم	تبقع الأوراق البكتيري
<i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>tabaci</i>	Wild Blight	Tobacco	التبغ	اللفحة الهانجة
<i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>tomato</i>	Bacterial Speck	Tomato	البندورة	النمشة البكتيرية
<i>Ralstonia solanacearum</i>	Brown Rot	Potato & Tomato	البطاطا والبندورة	العفن البني / الذبول
<i>Xanthomonas arboricola</i> pv. <i>pruni</i>	Bacterial Leaf Spot	Stonefruits	اللوزيات	تبقع الأوراق البكتيري
<i>Xanthomonas axonopodis</i> pv. <i>citri</i>	Bacterial Canker	Citrus	الحمضيات	التقرح البكتيري
<i>Xanthomonas campestris</i> pv. <i>sesami</i>	Bacterial Blight	Sesame	السمسم	اللفحة البكتيرية
<i>Xanthomonas fragariae</i>	Angular Leaf Spot	Strawberry	التفريز	تبقع الزاوي للأوراق
<i>Xanthomonas populi</i>	Bacterial Canker	Poplar	الحوار	التقرح البكتيري
<i>Xanthomonas axonopodis</i> pv. <i>vesicatoria</i>	Bacterial Spot	Tomato & Pepper	البندورة والفليفلة	التبقع البكتيري
<i>Xylella fastidiosa</i>	Pierce & Phony Disease	Grapevine, Peach & Citrus	العنب والدراق والحمضيات	مرض بيرييس البكتيري
<i>Xylophilus ampelinus</i>	Bacterial Blight	Grapevine	العنب	اللفحة البكتيرية

Diseases (Phytoplasma)

Scientific Name	English Name	Host	اسم العائل	الاسم العربي
<i>Apricot chlorotic leafroll phytoplasma</i>	Apricot Chlorotic Leafroll	Apricot & Peach	المشمش - الدراق	تأخر بلازما الالتفاف الشاحب لأوراق الشمش
<i>Grapevine flavescence doree phytoplasma</i>	Flavescence Dore'e	Grapevine	العنب	تأخر بلازما الأصفر الذهبي
<i>Lime witches broom phytoplasma</i>	Lime Cane Witches Broom	Lime	حمضيات / اللأيم	مكنسة أسنارة للأيم العماني
<i>Palm lethal yellowing phytoplasma</i>	Lethal Yellowing	Palm trees	النخيل	تأخر لالميت لنخيل البلح
<i>Peach Rosette phytoplasma</i>	Peach Rosette	Peach	الدراق	تأخر الدراق
<i>Peach X- disease phytoplasma</i>	Peach X- Disease	Peach	الدراق	مرض إكس على الدراق
<i>Peach yellows phytoplasma</i>	Peach Yellows	Peach	الدراق	تأخر الدراق
<i>Pear decline phytoplasma</i>	Pear Decline	Pear	الأجاص	تأخر بلازما تدهور الأجاص
<i>Potato stolbur phytoplasma</i>	Stolbur	Potato & Tomato	البطاطا - البندورة	تأخر / البرعم المتضخم
<i>Strawberry witches broom phytoplasma</i>	Witches Broom	Strawberry	التفريز	تأخر بلازما مكينة الساحرة

Diseases (Viruses & Viroids)

Scientific name	English Name	Host	اسم العائل	الاسم العربي
American plum line pattern ilarvirus (APLPV)	American Plum Line Pattern	Stonefruits	اللوزيات	مرض خط الخوخ الأمريكي
Andean potato latent tymovirus (APLV)	Andean Potato Latent	Potato	البطاطا	مرض أكتون الكامن على البطاطا
Andean potato mottle comovirus (APMoV)	Andean Potato Mottle	Potato	البطاطا	مرض البطاطا أندين
Arabis mosaic nepovirus (ArMV)	Arabis Mosaic	Many Hosts	متعدد العوائل - الفريز	مرض إبيك عشبة الارابيس
Banana bract mosaic potyvirus (BBMV)	Banana Bract Mosaic	Banana	الموز	مرض إبيك القنابة على الموز
Banana streak badnavirus (BSV)	Banana Streak	Banana	الموز	خطوط الموز
Bean golden mosaic begomovirus (BGMV)	Bean Golden Mosaic	Bean	الفول	مرض إبيك الذهبي على الفول
Beet leaf curl virus (BLCV)	Beet Leaf Curl	Sugarbeet	الشوندر السكري	تفاف أوراق الشوندر
Cherry rasp leaf nepovirus (CRLV)	Cherry Rasp Leaf	Cherry & Peach	الكرز - الدراق	قمة توت العليق على الكرز
Citrus leprosis nucleorhabdovirus (CiLV)	Citrus Leprosis	Citrus	الحمضيات	جذام الحمضيات
Citrus tatter leaf capillovirus (CiTLV)	Citrus Tatter Leaf	Citrus	الحمضيات	أورقة المتمزقة للحمضيات
Citrus variegation ilarvirus (CVV)	Citrus Variegation	Citrus	الحمضيات	مرض (تبرقش) الحمضيات
Citrus vein enation virus (CVEV)	Citrus Vein Enation	Citrus	الحمضيات	زوائد عروق الحمضيات
Cotton leaf curl virus (CLCuV)	Cotton Leaf Curl	Cotton	القطن	مرض تجعد أوراق القطن
Lettuce infectious yellows closterovirus (LIYV)	Lettuce Infectious Yellows	Lettuce & Cucurbits	الخس والقرعيات	الاصفرار المعدي للخس
Little cherry closterovirus	Little Cherry	Cherry	الكرز	الكرز الصغير
Peach rosette mosaic nepovirus (PRMV)	Peach Rosette Mosaic	Peach & Grapevine	الدراق والعنب	مرض إبيك توردد الدراق
Potato spindle tuber viroid (PSTVd)	Potato Spindle Tuber	Potato & Tomato	البطاطا والبندورة	أندرة المغزلية للبطاطا
Squash leaf curl begomovirus (SLCV)	Squash Leaf Curl	Cucurbits	القرعيات	تجعد أوراق الكوسا

<i>Strawberry crinkle cytorhabdovirus</i> (SCrV)	Strawberry Crinkle	Strawberry	الفريز	نمط الفريز
<i>Strawberry vein banding caulimovirus</i> (SVBV)	Strawberry Vein Banding	Strawberry	الفريز	تجزم عروق الفريز
<i>Tobacco streak ilavirus</i> (TSV)	Tobacco Streak	Tobacco, Tomato & Pepper	التبغ- البندورة- الفليفلة	خطط التبغ
<i>Tomato bunchy top Pospiviroid</i> (TBTVD)	Tomato Bunchy Top	Tomato & Potato	البندورة- البطاطا	نمط المتوردة للبندورة
<i>Tomato bushy stunt tombusvirus</i> (TBST)	Tomato Bushy Stunt	Many Hosts	متعدد العوائل	التقرم المتورد للبندورة
<i>Tomato mottle begmovirus</i> (ToMov)	Tomato Mottle	Tomato	البندورة	تقرقش البندورة

List (A1) Nematodes Not recorded in Syria

Scientific Name	Common Name	Host	اسم العائل	العائل العربي
<i>Anguina agrostis</i> (Steinbuch) Filipjev	Bentgrass nematode	Agrostis spp., Dactylis spp., Festuca spp.	Seeds of Agrostis spp. & Festuca	بساتين القمح
<i>Anguina funesta</i>	Gall Nematode	Lolium rigidum	Seeds of Lolium	بساتين القمح
<i>Anguina graminis</i>	Gall Nematode	Agrostis stolonifera, A. tenuis	seeds of Agrostis	بساتين القمح
<i>Aphelenchoides besseyi</i> Christie	Rice Leaf Nematode	Rice, Strawberries, ficus elastica, Polianthes tuberosa	Rice seed, Strawberry & Soil	بساتين أرز
<i>Aphelenchoides fragariae</i> (Ritzema- Bos) Christie	Crimp or spring Dwarf Nematode	Strawberries	Seedling of strawberries	بساتين الفراولة الربيعي
<i>Aphelenchoides ritzemabosi</i> (Schwartz) Steiner & Buhrer	Chrysanthemum Leaf Nematode	Ornamental Plants	Ornamental Plants	بساتين أوراق الكريزانتيم
<i>Belonolaimus longicaudatus</i> Rau	Sting Nematode	Cotton, Corn, Soybean, Weed Grasses, Turf, ornamentals	Turf, Soil	بساتين الراخنة
<i>Bursaphelenchus xylophilus</i> (Steiner & Buhrer) Nickle	Pine Wood Nematode	Pinus spp., Cedrus, Abies, Larix, Picea	Seedling of Pine trees	بساتين أشجار الصنوبر
<i>Globodera pallida</i> (Stone) Behrens	White Potato Cyst Nematode	Potato	Tubers, Seed & Root of Potato and Soil	بساتين حوصل البطاطا
<i>Globodera rostochinesis</i> (Wollenweber)	Golden Nematodes of Potato	Potatoes, Tomatoes, Aubergines, Solanum spp.	Tubers, Sees & Root of Solanum spp. And Soil	بساتين البطاطا الذهبية
<i>Heterodera trifolii</i> Goffart	Clover Cyst Nematode	Clovers		بساتين حوصلات البرسيم

<i>Meloidogyne artiella</i>	British Root- Knot Nematode	Wheat, Viciae spp., Cabbage	Roots of Wheat, Oat, Cabbage, Barley, <i>Vicia</i> spp., <i>Cicer</i> <i>aritinum</i> , Soil	جذور التفاح البريطانية
<i>Meloidogyne chitwoodi</i> Golden, O'Bannon, Santo& Finley	Columbia Root- Knot Nematode	Potato, Tomato, Barley, Maize, Oats, sugarbeet,	Tuber of potato, roots of Tomato, Cereals, sugarbeet& Soil	جذور التفاح الكولومبية
<i>Meloidogyne fallax</i>		Solanum tuberosum		
<i>Meloidogyne hapla</i> Chtwood	Northern Root- Knot Nematode	Tomatoes	Roots of Tomato and Soil	جذور التفاح الشمالية
<i>Meloidogyne nassi</i> Franklin	Cereal Root- Knot Nematode	Cereals, Sugarbeet	Roots of Cereal, Sugarbeet and soil	جذور التفاح النجيليات
<i>Nacobus aberrans</i> (Thorne) Thorne& Allen	False Root- Knot Nematode	Potato, Carrot, lettuce, Sugarbeet and tomato	Seed, Tuber of Potato, Plants of Potato, Cabbage, sugarbeet and Soil	جذور التفاح الكاذبة
<i>Rhadinaphelenchus cocophilus</i> (Cobb) Goodey	Red Ring Nematode	Coconut, Oil Palm, Palm	Seed, Seedling& all parts of coconut, oil palm, Palm& Soil	جذور التفاح الحمراء

<i>Pratylenchus coffee</i> (Zimmermann)	Lesion Nematode	Seedlings of Plants & Soil	Seedlings of coffee, Banana, Tabaca, Seedling & Tuber of Potato & Soil	نيماتودا تترج الجذور
<i>Pratylenchus fallax</i>	Lesion Nematode	Seedlings of Plants	Chrysanthemum spp., Fragaria xananassa, Prunus spp., Rosa spp., y otros Ornamentals	نيماتودا تترج الجذور
<i>Radopholus citrophilus</i> Huettel, Dickson & Kaplan	Burrowing Nematodes	Seedlings of Plants	Araceae, Citrus, Fortunella, maranthaceae, musaceae, Persea, Americana, Poncirus and Strelitzaceae plants that are rooted or contaminated or together with culture medium.	نيماتودا التدهور المنتشر الحمضيات (النيماتودا الحافرة)
<i>Radopholus similes</i> Cobb.	Burrowing Nematodes	Seedlings of Plants	Araceae, Maranthaceae, Musaceae, Strelitzaceae Plants that are rooted or contaminated or together with culture Medium.	نيماتودا الساذرة

List (A1): Regulated Weed Seeds

القائمة A1: قائمة بذور الأعشاب المتطفلة والغازية والمعمرة الممنوع دخولها الى القطر تحت أي نسبة

الاسم العربي	Scientific Name
بذور الكتان المتوسطي	<i>Bellardia</i> spp.
	<i>Coronopus didymus</i>
الحامول	<i>Cuscuta</i> spp.
المالوك	<i>Orobanche</i> spp.
الباذنجان البري	<i>Solanum carolinse</i>
الباذنجان البري	<i>Solanum heterodoxum</i>
الباذنجان البري	<i>Solanum rostratum</i>
العدّار	<i>Striga</i> spp.

اللمة (A2): الآفات غير الحجرية المسجلة في سوريا والخاضعة للوائح وغير مسموح

List(A2)Regulated Non- Quarantine Pests

عالمها، إلا ما خضع لقرارات تنفيذية خاصة بها"

Insects & Mites

Scientific Name	English Name	Host Name	اسم العائل	الاسم العربي
<i>Aceria ficus</i> (Cotte)	Fig Blister Mite	Fig	التين	سوس ثآليل التين
<i>Aceria sheldoni</i>	Citrus Bud Mite	Citrus	الحمضيات	سوس براعم الحمضيات
<i>Agrilus</i> spp.	الأنواع المسجلة في سوريا			فطريات
<i>Aphis gossypii</i> Glov.	Cotton Aphid	Cotton, Cucurbits,	القطن - القرعيات -	سوس القطن
<i>Bactrocera oleae</i> (Gmel.)	Olive Fruit Fly	Olive	الزيتون	ذاتية ثمار الزيتون
<i>Bemisia tabaci</i> (Gen.)	Cotton Whitefly	Cruciferous, Cucurbits, Okra, Leguminous, Groundnut	الصليبيات - القرعيات - البامياء - البقوليات - الفستق السوداني	سوس البياض
<i>Brevipalpus phoenicis</i> (Geijskes)	Reddish Black Flat Mite	Citrus	الحمضيات	سوسات المسطح الأسود المحمر
<i>Capnodis</i> spp.	Capnodis Beetles	Stonefruits,	اللوزيات	الكنجودس
<i>Ceratitis capitata</i> Wied.	Med.Fruit Fly	Polyphagous	متعدد العوائل	ذاتية البحر الأبيض المتوسط
<i>Coccus viridis</i> Green				
<i>Cydia pomonella</i> (L.)	Codling Moth	Pomefruits, Stonefruits	التفاحيات - اللوزيات	سوس ثمار التفاح
<i>Epilacna chrysomelina</i> (F.)	12-Spotted Melon Beetle	Cucurbits, Bean, Aubergine	القرعيات - فول - بادئجان	سوس البطيخ ذات الاثني عشر نقطة
<i>Erias insulana</i> Boisd.	Spiny Bollworm	Cotton, Okra, Maize	القطن - البامياء - الذرة	سوس اللوز الشوكية
<i>Eupoecilia ambiguella</i> Hubner	European Grape Berry Moth	Grape, Plum	العنب - الخوخ	سوس
<i>Helicoverpa armigera</i> (Hbn.)	African Cotton Bollworm	Cotton, Chikpea, Maize, Tomato	القطن - الحمص - الذرة - البندورة	سوس الذرة الأفريقية
<i>Helicoverpa zea</i> (Boddie)	American Cotton Bollworm	Maize, Cotton, Sorghum, Tomato, Sunflower	الذرة الصفراء - الذرة البيضاء - القطن - البندورة - عباد الشمس	سوس الذرة الأمريكية
<i>Liriomyza trifolii</i> Burgess	American serpentine Leaf Miner	Cucurbits, Okra, Onion, Garlic, Leek	القرعيات - البامياء - البصل - الثوم - الكراث	سوس الأوراق الأمريكية

<i>Myzus persicae</i> (Sulzar)	Green Peach Aphid	Araceae, Celery, Groundnut, Asparagus, Sugarbeet	اللوزيات	من الدراق الأخضر
<i>Parlatoria blanchardii</i>	Date palm Scale	Jasmine, Date palm	الياسمين - نخيل البلح	نخلة النخيل
<i>Pectinophora gossypiella</i> (Saund.)	Pink Bollworm	Cotton, Okra	القطن - البامياء	من اللوز القرنفلية
<i>Phoracantha semipunctata</i>	Eucalyptus Borer	Eucalyptus	الكينا	من الكينا ذو القرون الطويلة
<i>Phthoremaea ocellatella</i> (Boyd)	Beet Moth	Sugarbeet, Solanaceae, Tomato	الشوندر السكري - الباذنجانيات - البندورة	راشة الشوندر
<i>Phthoremaea operculella</i> (Zell)	Potato Tuber Moth	Potato, Tomato, Solanaceae	البطاطا - بندورة - باذنجانيات	منة درنات البطاطا
<i>Phyllocnistis citricola</i> Staint.	Citrus Leaf Miner	Citrus, Cinnamon, Jasmine	الحمضيات - الترفه - الياسمين	منسابة أوراق الحمضيات
<i>Phyllocoptruta oleivora</i>	Citrus Rust Mite	Citrus	الحمضيات - البندورة	منسابة الحمضيات
<i>Planococcus (Pseudococcus) citri</i> (Risso)	Citrus Mealy bug	Citrus, Grapevine, Pineapple	الحمضيات - العنب - الأناناس	من الحمضيات الدقيقي
<i>Polyphagotarsonemus latus</i> Banks	Silver Mite (Broad Mite)	Citrus, Chili	الحمضيات - الفلفل	من الأصفر
<i>Pseudococcus longispinus</i> (Targioni-Tozzetti)	Long-Tailed Mealybugs	Grapevine, Pear, Avocado	الحمضيات - العنب - أفوكادو	من الدقيقي ذو الذنب الطويل
<i>Rhizoglyphus</i> spp.	Bulb Mites	Bulbs, Ornamentals	الأبصال - نباتات الزينة	من الأبصال
<i>Rhynchophorus ferrugineus</i>	Red palm Weevil	Palm trees	أشجار النخيل	من نخلة النخيل الحمراء
<i>Scolytus</i> spp.	Bark Beetle	Polyphagous, Woods	متعدد العوائل	من الخشب
<i>Toxoptera aurantii</i> (Boyer)	Black Citrus Aphid	Citrus	الحمضيات	من الحمضيات الأسود
<i>Trialeurodes vaporariorum</i> (Westw.)	Glasshouse Whitefly	Brassica, Melon, Cucumber	الصليبيات - البطيخ - الخيار	من بيوت المحمية
<i>Viteus vitifoliae</i> (Fitch) =(<i>Phylloxera vastatrix</i> Planch)	Grape Phylloxera	Grapevine	العنب	من الفيلوكسيرا
<i>Zeuzera pyrina</i> L.	Leopard Moth	Pomefruits, Olive, Fruit Trees....	التفاحيات - الزيتون	من ساق التفاح

القائمة (A2): الآفات غير الحجرية المسجلة في سوريا والخاضعة للوائح
وغير مسموح بإدخالها مع البذار ومواد الإكثار المخصصة للزراعة بأنواعها
"ما خضع لقرارات تنفيذية خاصة بها"

List(A2): Regulated Non- Quarantine Diseases

Diseases (Fungi)

Scientific Name	Common Name	Host Name	اسم العائل	الاسم العربي
<i>Ascochyta rabiei</i> (Pass) Lab.	Ascochyta Blight	Chichpea	الحص	لفحة أسكوكيتا
<i>Ascochyta lentis</i> Bond. Et Vasill	Ascochyta Blight	Lentils	العدس	لفحة أسكوكيتا
<i>Elsino ampelina</i>	Anthracoise	Grapevine	العنب	الانتراكنوز
<i>Fusarium spp.</i>	Fusarium Head Blight (Scab)	Wheat	قمح	جرب السنابل
<i>Fusarium oxysporum</i> f.sp. <i>ciceris</i>	Vascular Wilt	Chickpea	الحمص	الذبول الوعائي
<i>Fusarium oxysporum</i> f.sp. <i>dianthii</i>	Vascular Wilt	Carnation	القرنفل	الذبول الوعائي
<i>Fusarium oxysporum</i> Schlencht f.sp. <i>lentis</i>	Vascular Wilt	Lentils	العدس	الذبول الوعائي
<i>Fusarium oxysporum</i> f. sp. <i>lycopersici</i>	Vascular Wilt	Tomato	البندورة	الذبول الوعائي
<i>Fusarium oxysporum</i> f. sp. <i>melonis</i>	Vascular Wilt	Melon	البطيخ	الذبول الوعائي
<i>Fusarium oxysporum</i> f. sp. <i>niveum</i>	Vascular Wilt	Watermelon	البطيخ الأحمر	الذبول الوعائي
<i>Graphiola phoenicis</i>	False Smut	Date& Canary Palm	نخيل البلح والكناري	التفحم الكاذب
<i>Guignardia bidwelli</i>	Black Rot	Grapevine	العنب	العفن الأسود
<i>Phoma tracheiphila</i>	Malsecco	Citrus	الحمضيات	سالميكو
<i>Phytophthora fragariae</i>	Red Core	Strawberry	الفريز	القاب الأحمر
<i>Plasmopara halstedii</i>	Downy Mildew	Sunflower	دوار القمر - عباد الشمس	البياض الزغبي على عباد الشمس
<i>Rosellinia necatrix</i>	White Root Rot	Fruit trees and others	الأشجار المثمرة وأنواع أخرى	التعفن الأبيض للجذور
<i>Sphacelotheca reiliana</i>	Head Smut	Maize and Sorghum	الذرة الصفراء والبيضاء	تفحم الرأس (الكيزان)

<i>Urocystis agropyri</i>	Flag Smut	Wheat	القمح	التفحم اللوائي/ العلمي أو الزنبقي
<i>Urocystis cepulae</i>	Smut	Onion	البصل	التفحم على البصل
<i>Verticillium albo-atrum</i>	Verticillium wilt	Several hosts	متعدد العوائل	ذبول فيريسيليوم
<i>Verticillium dahliae</i>	Verticillium wilt	Several hosts	متعدد العوائل	ذبول فيريسيليوم
<i>Corticium rolfsii</i>	Root and stem rot	Several hosts	متعدد العوائل	عفن الساق والجذر
<i>Sclerotinia sclerotiorum</i>	Cottony White Rot, Stem Rot	Several hosts	متعدد العوائل	التعفن القطني الأبيض/ تعفن الساق
<i>Rhizoctonia solani</i>	Rhizoctonia Foot and Root Rot	Several hosts	متعدد العوائل	عفن الجذور والقدم
<i>Botryotinia fuckeliana</i> (Anamorph, <i>Botrytis cinerea</i>)	Gray mould	Seed and bulbs of Several hosts	بذور وابصال عوائل مختلفة	العفن الرمادي
<i>Alternaria brassicae</i>	Leaf spot	Crucifers	الصليبيات	تبقع الأوراق
<i>Alternaria brassicicola</i>	Leaf spot	Carnation Seedlings or cuttings	القرنفل	تبقع الأوراق الصدأ
<i>Alternaria dianthica</i>	Rust	Tomato seed	البندورة	الفحة المبكرة
<i>Uromyces dianthi</i>	Early blight	Wheat, Barley, and other cereals	القمح- الشعير- وبذور محاصيل أخرى	لفحة أوراق القمح التلفح البقيعي على الشعير عفن البذور والبادرات عفن القدم تسطح عصافات القمح تخطط أوراق الشعير التلطخ الشبكي على الشعير التفحم المغطى على الذرة البيضاء التفحم الشائع على القمح التفحم الشائع على القمح التفحم الطويل على الذرة البيضاء التفحم المغطى على الشعير التفحم السائب على الشعير التفحم السائب على القمح
<i>Alternaria trititica</i> <i>Cochliobolus sativus</i> <i>Gibberella fujikuroi</i> (<i>Fusarium moniliform</i>) <i>Fusarium roseum</i> <i>Phaeosphaeria nodorum</i> <i>Pyrenophora graminea</i> <i>Pyrenophora teres</i> (<i>Helminthosporium teres</i>) <i>Sphacelotheca sorghi</i> <i>Tilletia laevis</i> <i>Tilletia tritici</i> <i>Tolyposporium ehrenbergii</i> <i>Ustilago hordei</i> <i>Ustilago nuda</i> <i>Ustilago nuda</i> f. sp. <i>tritici</i>	Wheat Leaf Spot Barley Spot Blotch Seed, Seedling Rot Foot Rot Wheat Glume Blotch Barley leaf stripe Barley net blotch Sorghum covered smut Wheat common bunt Wheat Common Bunt Sorghum Long Smut Barley Covered Smut Barley Loose Smut Wheat Loose Smut	Faba bean and vetch	الفاول والبيقية	لفحة الأسكوكتا التلفح الشوكولاتي تبقع الأوراق
<i>Ascochyta fabae</i> <i>Botrytis fabae</i> <i>Cercospora zonata</i> <i>Botryodiplodia theobromae</i>	Aschochyta Blight Chocolate Spot Leaf Spot Diplodia Rot	Cotton seed	بذور القطن	عفن دبلوديا

<i>Botryodiplodia theobromae</i> <i>Mycosphaerella arachidis</i> <i>Mycosphaerella berkelyi</i>	Diplodia Rot Early Leaf Spot Late Leaf Spot	Groundnut	القول السوداني	عفن دبلوديا تبقع الأوراق المبكر تبقع الأوراق المتأخر
<i>Sclerotium cepivorum</i> <i>Botrytis allii</i> <i>Colletotrichum circinans</i> <i>Peronospora destructor</i>	White Rot Neck Rot Smudge (Anthracnose) Onion Downy Mildew	Garlic and Onion	الثوم والبصل	العفن الأبيض عفن الرقبة الأنثراكنوز البياض الزغني على البصل
<i>Sphaerotheca humuli</i>	Powdery Mildew	Strawberry	شتول الفريز	البياض الدقيقي
<i>Sphaerotheca pannosa</i> var <i>rosae</i> <i>Phragmidium mucronatum</i>	Powdery mildew Rust	Rose	الورد	البياض الدقيقي الصدأ
<i>Septoria apiicola</i>	Leaf spot	Parsley and celery	البقدونس والكرفس	تبقع الاوراق
<i>Fusarium oxysporum</i> f. sp. <i>gladioli</i> <i>Botryotinia draytonii</i>	Brown rot corn rot	Gladiolus bulbs	أكعاب الغلايول	العفن البني عفن الأصيل
<i>Cercospora beticola</i>	Leaf spot	Sugar beet and Spinach	الشوندر السكري والسبانخ	تبقع الأوراق
<i>Cercospora medicaginis</i>	Leaf spot	Lucerne	الفصة	تبقع الأوراق

Diseases (Bacteria)

Scientific Name	English Name	Host	اسم العائل	الاسم العربي
<i>Agrobacterium rhizogenes</i>	Hairy Root	Pome fruits	التفاحيات	لجذر الشعري
<i>Agrobacterium tumefaciens</i>	Crown Gall	Pomefruits, Stone fruits, Grapevine, Rose & other species	التفاحيات- اللوزيات- العنب- الورد وأنواع أخرى	التورن التاجي
<i>Erwinia amylovora</i>	Fire Blight	Pome fruits	التفاحيات	اللفحة النارية
<i>Erwinia chrysanthemi</i>	Bacterial Wilt	Carnation	القرنفل	الذبول البكتيري
<i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>atropfaciens</i>	Bacterial glume rot	Wheat	القمح	عفن العصافات البكتيري
<i>Pseudomonas corrugate</i> <i>Clavibacter michiganensis</i> subsp. <i>michiganensis</i>	Tomato Pith Necrosis Bacterial Canker	Tomato	البندورة	موت نخاع البندورة التقرح البكتيري
<i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>pisi</i>	Bacterial Blight	Pea	البازلاء	اللفحة البكتيرية
<i>Pseudomonas savastanoi</i> pv. <i>savastanoi</i>	Olive Knot	Olive	الزيتون	سل الزيتون
<i>Xanthomonas campestris</i> pv. <i>phaseoli</i>	Common Blight	Bean	الفاصولياء	السحة الشائعة
<i>Xanthomonas arboricola</i> pv. <i>juglandis</i>	Bacterial blight	walnut	الجوز	اللفحة البكتيرية
<i>Xanthomonas axonopodis</i> pv. <i>malvacearum</i>	Angular leaf spot	Cotton	القطن	التبقع الزاوي على الأوراق
<i>Xanthomonas translucens</i> pv. <i>translucens</i>	Bacterial streak	Wheat and barley	القمح والشعير	التخطط البكتيري

<i>Xanthomonas translucens</i> pv <i>undulosa</i>				
Diseases (Phytoplasma)				
Scientific Name	English Name	Host Name	اسم العائل	الاسم العربي
Apple proliferation phytoplasma (MLO)	Apple Proliferation	Apple	التفاح	تفرع التفاح
<i>Spiroplasma citri</i>	Citrus Stubby	Citrus	الحمضيات	مرض السبات
Diseases (Viruses & Viroids)				
Scientific Name	English Name	Host Name	اسم العائل	الاسم العربي
Cucumber mosaic cucumovirus (CMV)	Cucumber Mosaic	Several Hosts	عوائل متعددة	موزاييك الخيار
Apple mosaic ilavirus (ApMv)	Apple Mosaic	Stonefruits, Pomefruits	اللوزيات- التفاحيات	موزاييك التفاح
Apple chlorotic leaf spot trichovirus (ACLSV)	Apple Chlorotic Leaf Spot	Stonefruits, Pomefruits	اللوزيات- التفاحيات	التبقع الشاحب على أوراق التفاح
Banana bunchy top nanovirus (BBTV)	Banana Bunchy Top	Banana	الموز	القمة المتزوجة للموز
Beet curly top curtovirus (BCTV)	Beet Curly Top	Sugar beet	الشوندر السكري	التمة المجعدة للشوندر
Beet yellow closterovirus (BYV)	Beet Yellows	Sugar beet	الشوندر السكري	اصفرار الشوندر
Cherry leaf roll nepovirus (CLRV)	Cherry Leaf Roll	Cherry, Walnut	الكرز- الجوز	اشفاف أوراق الكرز
Chickpea chlorotic stunt polyvirus			الحمص	فيروس تقزم واصفرار الحمص
Citrus exocortis Viroid (CEVD)	Citrus Exocortis	Citrus	الحمضيات	الكلوكورتيس الحمضيات
Citrus tristeza closterovirus (CTV)	Citrus Tristeza	Citrus	الحمضيات	تريستيزا الحمضيات
Citrus ring spot virus (CRSV)	Citrus Ring Spot	Citrus	الحمضيات	التبقع الحلقي على الحمضيات
Citrus psorosis associated virus (CpsAV), Citrus cristicortis disease and Citrus concave- gum disease	Psorosis Disease Complex	Citrus	الحمضيات	مجموعة مرض القوباء (التدهور البطيء)
Citrus impietratura virus	Citrus impietratura	Citrus	الحمضيات	فيروس النقرة الحجرية
Fababean necrotic yellow virus				فيروس اصفرار وموت الفول
Pea seed- borne mosaic virus				فيروس موزاييك البازلاء والمنقولات بالذور
Squash mosaic comovirus (SqMV)	Squash Mosaic	Cucurbits	القرعيات	موزاييك الكوسا

<i>Potato leaf roll polerovirus</i> (PLRV) <i>Potato X potexvirus</i> (PXV) <i>Potato Y Potyvirus</i> (PYV)	Potato leaf roll Potato X virus Potato Y virus	Potato Tubers	متعدد العوائل	التفاف أوراق البطاطا فيروس X على البطاطا فيروس Y على البطاطا
<i>Sweet potata feathery mottle potyvirus</i> (SPFV)	Sweet Potato Feathy Virus	Sweet Potato	البطاطا الحلوة	فيروس التبرقش الريشي على البطاطا الحلوة
<i>Tobacco mosaic tobamovirus</i> (TMV)	Tobacco mosaic	Tobacco plants	متعدد العوائل / البندورة	موزاييك التبغ
<i>Tobacco rattle tobravirus</i> (TRV)	Tobacco Rattle	Tobacco	متعدد العوائل / البطاطا- الشوندر) ينتقل بالنيماتودا والبذور	خشخشة التبغ
<i>Fababean necrotic yellow virus</i>			الفول	فيروس اصفرار وموت الفول
<i>Pea seed- borne mosaic virus</i>			البازلاء / ينقل بالبذور	فيروس موزاييك البازلاء
<i>Tobacco ringspot nepovirus</i> (TRSV)	Tobacco Ring Spot	Soybean	متعدد العوائل	التبقع الحلقي للتبغ
<i>Broad bean stain comovirus</i> (BBSV) <i>Broad bean wilt fabavirus</i> (BBWV) <i>Bean common mosaic potyvirus</i> (BCMV) <i>Bean yellow mosaic potyvirus</i> (BYMV)	Broad bean stain Broad bean wilt Bean common mosaic Bean yellow mosaic	Faba bean and others	الفول والبقوليات الأخرى	مرض تلون الفول ذبول الفول الموزاييك الشائع على الفول الموزاييك الأصفر على الفول
<i>Alfalfa mosaic alfamovirus</i> (AMV)	Alfalfa Mosaic	Several hosts	متعدد العوائل	
<i>Barley stripe mosaic hordeivirus</i> (BSMV) <i>Wheat streak mosaic potyvirus</i> (WSMV)	Barley Stripe Mosaic Wheat Streak Mosaic	Cereals	بذور المحاصيل	موزاييك تنلم الشعير الموزاييك المخطط في القمح
<i>Grapevine fan leaf nepovirus</i> (GFLV) and other European and American Nepoviruses	Grapevine Fan Leaf Infectious degeneration	Grapevine	العنب	الورقة المروحية على العنب التدهور المعدي
<i>Grapevine leafroll associated viruses</i> (GLRaVs)	Grapevine Leaf Roll	Grapevine	العنب	التفاف أوراق العنب
<i>Lettuce mosaic potyvirus</i> (LMV)	Lettuce Mosaic	Lettuce	الخس	موزاييك الخس
<i>Onion yellow dwarf potyvirus</i> (OYDV)	Onion Yellow Dwarf	Onion & Leek	البصل- الكراث	التقرم الأصفر للبصل
<i>Leek yellow stripe potyvirus</i> (LYSV)	Leek Yellow Stripe	Onion, Garlic & Leek	البصل- الثوم- الكراث	التقرم الأصفر على الكراث
<i>Prune dwarf ilavirus</i> (PDV)	Prune dwarf	Stonefruits	اللوزيات	تقرم الخوخ
<i>Prunus necrotic ring spot ilavirus</i> (PNRSV)	Prunus Necrotic Ring Spot	Stonefruits	اللوزيات	التبقع الحلقي المتماوت للوزيات
<i>Peach latent mosaic viroid</i> (ALMVd)	Peach Latent Mosaic	Stonefruits	اللوزيات	الموزاييك الكامن للدراق
<i>Hop stunt viroids</i> (HSVd)	Hop Stunt	Stonefruits	اللوزيات	تقرم القنب
<i>Tomato black ring virus</i>	Tomato Black Ring virus	Tomato	البندورة	فيروس البقع السوداء في البندورة
<i>Tomato ringspot nepovirus</i> (Tom. RSV)	Tomato Ring Spot	Grapevine, Stonefruits, Ornamentals	العنب- اللوزيات- نباتات الزينة	التبقع الحلقي للبندورة
<i>Zucchini yellow mosaic virus</i> (ZYMV)	Zucchini Yellow Mosaic	Zucchini	القرع	فيروس موزاييك الكوسا

List (A2): Regulated non quarantine Nematodes

Scientific Name	Common Name	Host	Carrier	Arabic Name
<i>Anguina tritici</i> (Steinbuch)	Wheat Gall Nematode	Wheat	Seedlings& Seeds of Wheat, Oat, Rye, Barley and Soil	نيماتودا ثأليل القمح
<i>Ditylenchus destructor</i> Thorne	Potato Rot Nematode		Flower Bulbs and Potato Tubers	نيماتودا تعفن البطاطا
<i>Ditylenchus dipsaci</i> (Kuhn) Filipjev	Stem and Bulb Nematode	Soil& Seedlings of Plants	Tuber of Onion, Carrot, Potato, Garlic, radish, Sweet Potato, Plants of Ambrosia spp., Chrysanthemum spp., Cirsium spp., Iris spp., Secale spp., Erigeron spp., Agropyron spp., Trifolium spp., Telphinium spp., Plantago spp., Hyacinthes spp., & Soil	نيماتودا السيقان والأبصال
<i>Heterodera schachtii</i> A. Schmidt	Sugarbeet Cyst Nematodes	Sugarbeet	Roots of Sugarbeet and Soil	نيماتودا الشوندر الحويصلية
<i>Longidorus</i> spp. (Micoletzky) Thorne& Swanger	Needle Nematode	Diciduous Trees, Pasture Crops and Cereals	Roots of Plants& Soil	نيماتودا الابرية
<i>Meloidogyne arenaria</i> Coetzee	Peanut Root- Knot Nematode	Peanut	Roots of Plants& Soil	نيماتودا تعقد جذور الفول السوداني
<i>Meloidogyne javanica</i> (Treub) Chitwood	Javanes Root- Knot Nematode	Wide Host Range	Roots of Plants& Soil	نيماتودا تعقد الجذور الجاوية
<i>Pratylenchus thornei</i> Sher& Allen		Wide Host Range	Roots of Plants& Soil	نيماتودا تقرح الجذور
<i>Tylenchulus semipentrans</i>	Citrus Nematode	Citrus		نيماتودا الحمضيات
<i>Xiphinema bricolense</i> Ebsary, Vrain& Graham	Dagger Nematode	Wide Host Range	Roots of Plants& Soil	نيماتودا الخنجرية
<i>Xiphinema californicum</i> Lamberti& Blevé-Graham	Dagger Nematode	Wide Host Range	Roots of Plants& Soil	نيماتودا الخنجرية
<i>Xiphinema rivesi</i> Dalmasso	Dagger Nematode	Wide Host Range	Roots of Plants& Soil	نيماتودا الخنجرية
<i>Xiphinema</i> sp. Cobb	Dagger Nematode	Citrus, Vitis vinefera, Vicia fabae	Roots of Plants& Soil	نيماتودا الخنجرية
<i>Tylenchulus semipentrans</i>	Citrus Nematode	Citrus		نيماتودا الحمضيات

List (A2): Regulated non quarantine weed seeds

القائمة A2: النسب المسموحة من بذور الأعشاب مقدرة بالبذرة/كغ

Scientific Name	عدد البذور المسموحة/كغ	
<i>Abutilon</i> spp.	٢٠	أبو طيلون
<i>Acanthus</i> spp.	١٥	
<i>Adonis</i> spp.	٢٠	زهرة الربيع
<i>Aegilops</i> spp.	٣٠	شعير ابليس
<i>Agrostima githago</i>	١٠	خرم الخنطة
<i>Amaranthus</i> spp.	٧٥	عرف الديك
<i>Anthoxanthum</i> spp.	١٥	
<i>Arundo donax</i>	١٥	القصب
<i>Avena fatua</i>	٢٠	الشوفان البري الربيعي
<i>Avena ludoviciana</i>	٢٠	الشوفان البري
<i>Avena strilis</i>	٢٠	الشوفان البري العقيم
<i>Bifora</i> spp.	٥	عشبة النقرس أو الاسقف
<i>Boerhavia erecta</i>	٥	
<i>Brassica nigra</i>	٢٥	الخردل البري الاسود
<i>Bromus</i> spp.	١٥	البروم
<i>Calendula</i> spp.	١٠	أقحوان الحقول
<i>Capsella bursa- pastoris.</i>	٥٠	كيس الراعي
<i>Cardaria</i> spp.	٢٥	الكارداريا
<i>Centaurea</i> spp.	٢٠	شوك الدردار
<i>Cephalaria</i> spp.	٢٠	الزيوان
<i>Chenopodium</i> spp.	٥٠	السرمق
<i>Cirsium</i> spp.	١٠	شوك الحقل
<i>Convolvulus althaeoides</i>	٢٠	المدادة
<i>Convolvulus arvensis</i>	٢٠	المدادة
<i>Convovulus</i> spp.	٢٠	المدادة
<i>Corchorus olitorius</i>	١٠	
<i>Cyperus</i> spp.	٣٠	السعد

<i>Datura</i> spp.	١٠	الداتورة
<i>Diploaxis</i> spp.	٥٠	
<i>Echinochloa colomum</i>	٣٥	أبو ركية
<i>Echinochloa crus- galli</i>	٣٥	الذنية
<i>Erigeron</i> spp.	٣٠	
<i>Euphorbia</i> spp.	٣٠	الحليية
<i>Fumaria officinalis</i>	٢٥	بقلة الملك
<i>Galium</i> spp.	٢٥	الدييقة
<i>Glaucium corniculatum</i>	١٠	
<i>Heliotropium</i> spp.	٢٥	ذيل العقرب
<i>Hibiscus</i> spp.	١٥	
<i>Hordeum spontaneus</i>	١٥	الشعير البري
<i>Hordeum stristum</i>	١٥	الشعير البري
<i>Hyptis suaveolens</i>	٥	
<i>Imperata cylindrica</i>	١٥	الحلفا
<i>Ipomoea</i> spp.	٥	
<i>Lappula echinata</i>	٥	
<i>Lethospermum arvense</i>	١٠	
<i>Linum usitatissimum</i>	١٠	
<i>Lolium multiflorum</i>	١٥	الشيلم متعدد الأزهار
<i>Lolium temulentum</i>	١٥	الشيلم السام
<i>Malva</i> spp.	١٥	الحبيزة
<i>Medicago</i> spp. except <i>M. sativa</i>	٣٠	الفصة
<i>Melandrium album</i>	١٥	
<i>Melilotus</i> spp.	٣٥	الحنديق
<i>Myagrur</i> spp.	٢٠	
<i>Onobrychis viciifolia</i>	٥	
<i>Ononis</i> spp.	١٠	
<i>Onopordum acanthium</i>	٥	
<i>Papaver</i> spp.	٤٠	شقاق النعمان

<i>Levensetum americanum</i>		
<i>Phalaris</i> spp.	٢٠	ذيل الهر
<i>Picris</i> spp.	٥	
<i>Plantago</i> spp.	١٠	
<i>Polygonium aviculare</i>	٢٠	عصا الراعي
<i>Polygonium convovulus</i>	٢٠	عصا الراعي المدادي
<i>Polygonium persicaria</i>	٢٠	عصا الراعي الفارسي
<i>Polygonium lapathifolium</i>	٢٠	
<i>Ranunculus arvensis</i>	١٠	
<i>Raphanus raphanistrum</i>	٣٠	الفجيلة
<i>Rorippa</i> spp.	١٠	
<i>Rottboellia exalata</i>	٥	
<i>Rumex</i> spp.	٣٥	الحماض
<i>Schismus</i> spp.	١٠	
<i>Scolymus</i> spp.	١٠	
<i>Setaria</i> spp.	٤٠	الزريق
<i>Silene</i> spp.	٤٠	عين البنت
<i>Silybum</i> spp.	١٥	
<i>Sinapis</i> spp.	٣٥	الخردل البري
<i>Solanum elaeagnifolium</i>	١٠	الباذنجان البري
<i>Solanum nigrum</i>	١٠	
<i>Sorghum</i> spp.	١٠	
<i>Stellaria</i> spp.	٥٠	القزيزة
<i>Thlaspi</i> spp.	٣٠	
<i>Trianthema portulacastrum</i>	٥	
<i>Vaccaria</i> spp.	٢٠	فول العرب
<i>Veronica</i> spp.	٤٠	الهرجاية
<i>Xanthium spinosum</i>	١٠	شبيط الغنم الشوكي
<i>Xanthium strumarum</i>	١٠	الشبيط العادي

Приложение № 1. Список А2 - насекомые – обитатели складских помещений (хранилищ), зарегистрированные на территории Сирии, ввоз которых запрещен, если их количество превышает 2 живых особи на 1 кг.

الملحق رقم ١/:

قائمة حشرات المخازن (A2) المسجلة في سوريا ويمنع دخولها إذا تم الكشف عن أكثر من ٢ حشرة حية/كغ:

Scientific name	English Name	اسم العائل / Host	الاسم العربي / Arabic / Name
<i>Acanthoscelides obtectus</i>	Bean Weevil	الفاصولياء	خنفساء الفاصولياء
<i>Acarus farris</i>	Flour Mite	الطحين	أكاروس الطحين
<i>Acarus immobilis</i>			
<i>Acarus siro</i>	Grain Mite	الحبوب	أكاروس الحبوب
<i>Bruchus ervi</i>	Vetch weevil	العدس - البقية	خنفساء البقية
<i>Bruchus lentis</i>	Lentil weevil	العدس	خنفساء العدس
<i>Bruchus pisorum</i>	Pea Weevil	البازلاء	خنفساء البازلاء
<i>Callosobruchus maculatus</i>	Cowpea Weevil	الحمص	خنفساء الحمص
<i>Caryedon gonagra</i>	Groundnut Seed Weevil	فستق العبيد	خنفساء بذور فستق العبيد
<i>Corcyra cephalonica</i>	Rice Moth	المواد الغذائية المخزونة	فراشة الأرز
<i>Cryptolestes ferrugineus</i>	Rusty Grain Beetle	الحبوب	خنفساء الحبوب الصدئية
<i>Cryptolestes pusillus</i>	Flat Grain Beetle	الحبوب	خنفساء الحبوب المفلطحة
<i>Ephestia (Anagasta) kuehniella</i>	Mill Moth	حبوب - دقيق - مكسرات - فواكه مجمدة	فراشة البحر الأبيض المتوسط
<i>Ephestia (Carda) cautella</i>	Tropical Ware House Moth		خنفساء المخازن الاستوائية

<i>Ephestia elutella</i>	Cocoa Moth	الفواكه المجففة - منتجات الحبوب والتبغ	فراشة الكاكاو
<i>Galleria melonella</i>	Wax Moth		فراشة الشمع
<i>Glycyphagus destuctor</i>	Grain Mite	الحبوب والمواد المخزونة	أكاروس الحبوب والمواد المخزونة
<i>Glycyphagus domesticus</i>		الحبوب والمواد المخزونة	
<i>Lasioderma serricorne</i>	Cigarette Beetle	التبغ - مواد مخزونة	خنفساء السجائر
<i>Oryzaephilus mercator</i>	Merchant Grain Beetle 'Beetle'	الأغذية ذات الأصل النباتي (السميد - المعكرونة....)	الخنفساء المنشارية
<i>Oryzaephilus surinamensis</i>	Saw-toothed Grain Beetle	الأغذية ذات الأصل النباتي (السميد - المعكرونة....)	الخنفساء المنشارية
<i>Phthorimaea operculella</i>	Potato Tuber Moth	البطاطا	فراشة درنات البطاطا
<i>Plodia interpunctella</i>	Indian Meal Moth		فراشة الطحين الهندية
<i>Prostephanus truncatus</i>	Large Grain Borer	الذرة - الكسبة - الرز	ثاقبة الحبوب الكبرى
<i>Pyrallis farinalis</i>	Meal Moth	الحبوب - النخالة - الحبوب المجروشة والتالفة والقش ودرنات البطاطا أحيانا	فراشة الحبوب (الطحين)
<i>Rhizopertha dominica</i>	Lesser Grain Borer	الحبوب	خنفساء الحبوب الصغرى
<i>Sitophilus granaries</i>	Granary weevil	حبوب القمح والشعير والذرة والعدس والفاصولياء ونادراً الأرز	سوسة القمح
<i>Sitophilus oryzae</i>	Rice Weevil	الأرز - الذرة	سوسة الارز
<i>Sitophilus zea-mais</i>	Maize Weevil	الذرة والأرز	سوسة الذرة
<i>Sitotroga cerealella</i>	Angoumois Grain Moth	الحبوب	فراشة الحبوب
<i>Stegobium paniceum</i>	Drugstore Beetle	منتجات الحبوب والجلود وأغلفة الكتب والنباتات المجففة	خنفساء العقاقير
<i>Tenebrio molitor</i>	Yellow Meal Worm	الطحين	دودة الطحين الصفراء

<i>Tennebrioides mauritanicus</i>	Cadelle Beetle	طحين - حبوب - سميد	خنفساء الكادل
<i>Tribolium castaneum</i>	Red Flour Beetle	نواتج بذور الحبوب (قمح - بازلاء - فاصولياء..) لاقهاجم الحبوب السليمة.	خنفساء الدقيق الحمراء
<i>Tribolium confusum</i>	Confused Flour Beetle	نواتج بذور الحبوب (قمح - بازلاء - فاصولياء..) لاقهاجم الحبوب السليمة.	خنفساء الدقيق المتشابهة
<i>Trogoderma spp.</i>	Khapra Beetle	الحبوب المخزونة	خابرة الحبوب
<i>Tyrophagus langior</i>	Cheese Mite	الجبن	أكاروس الجبن
<i>Tyrophagus putrescentiae</i>	Stored Product Mite	المواد المخزونة / الحبوب المخزونة /	
<i>Zabrotes subfasciatus</i>	Mexican bean Weevil	البقول	سوسة البقول المكسيكية

Приложение № 2. Вирусы, передающиеся с семенами сельскохозяйственного назначения.

الفيروسات التي تنتقل بالبذور المعدة للزراعة

المحصول	الفيروسات
خيار - كوسا - بطيخ أحمر - بطيخ أصفر	<i>Cucumber green mottle mosaic virus</i>
	<i>Cucumber mosaic virus</i>
	<i>Squash mosaic virus</i>
	<i>Zucchini yellow mosaic virus</i>
البندورة	<i>Tomato black ring virus</i>
	<i>Tomato bushy stunt virus</i>
	<i>Tomato mosaic virus</i>
	<i>Tomato ring spot virus</i>
	<i>Tobacco mosaic virus</i>
	<i>Alfalfa mosaic virus</i>
	<i>Arabis mosaic virus</i>
	<i>Tobacco streak virus</i>
	<i>Pepino mosaic virus</i>
	<i>Lettuce mosaic virus</i>
	<i>Alfalfa mosaic virus</i>
	<i>Cucumber mosaic virus</i>
الخس	<i>Arabis mosaic virus</i>
	<i>Tobacco streak virus</i>
	<i>Tomato black ring virus</i>
	<i>Tomato black ring virus</i>
	<i>Cucumber mosaic virus</i>
الجزر	<i>Carrot temperate 1 alphacrypto virus</i>
	<i>Carrot temperate 2 alphacrypto virus</i>
	<i>Carrot temperate 3 alphacrypto virus</i>
	<i>Carrot temperate 4 alphacrypto virus</i>
	<i>Arabis mosaic virus</i>
اللفت	<i>Tomato black ring virus</i>
السبانخ	<i>Cucumber mosaic virus</i>
	<i>Spinach temperate alphacrypto virus</i>
	<i>Spinach latent ilavirus</i>
	<i>Broad bean wilt virus</i>
	<i>Bean yellow virus</i>
	<i>Lettuce mosaic virus</i>
	<i>Scabov mosaic virus</i>

المحصول	الفيروسات
الفايطة	<i>Tomato bushy stunt virus</i>
	<i>Cucumber mosaic virus</i>
	<i>Tomato mosaic virus</i>
	<i>Tobacco mosaic virus</i>
	<i>Alfalfa mosaic virus</i>
	<i>Broad bean wilt virus</i>
	<i>Tobacco streak virus</i>
	<i>Pepper mild mottle virus</i>
البازلجان	<i>Eggplant mosaic virus</i>
	<i>Alfalfa mosaic virus</i>
	<i>Cucumber mosaic virus</i>
	<i>Broad bean wilt virus</i>
	<i>Tobacco streak virus</i>
	<i>Tobacco mosaic virus</i>
	<i>Tomato black ring spot virus</i>
	<i>Tomato bushy stunt virus</i>
	<i>Broad bean wilt virus</i>
	<i>Cucumber mosaic virus</i>
الفول	<i>Alfalfa mosaic virus</i>
	<i>Bean yellow mosaic virus</i>
	<i>Artichoke yellow ring spot virus</i>
	<i>Broad bean stain virus</i>
	<i>Broad bean true mosaic virus</i>
	<i>Alfalfa mosaic virus</i>
	<i>Cucumber mosaic virus</i>
	<i>Lucerne australian latent virus</i>
الفصة والبرسيم	<i>Pea early browning virus</i>
	<i>White clover mosaic virus</i>
	<i>Red clover vein mosaic virus</i>
	<i>Pea mild mosaic virus</i>
	<i>Pea seed-borne mosaic virus</i>
	<i>Pea stem necrosis virus</i>
	<i>Pea early browning virus</i>
البازلاء	<i>Beet 1 alphacryptovirus</i>
	<i>Beet 2 alphacryptovirus</i>
	<i>Beet 3 alphacryptovirus</i>
	<i>Beet 4 alphacryptovirus</i>
الشندر	<i>Beet 5 alphacryptovirus</i>
	<i>Beet 6 alphacryptovirus</i>
	<i>Beet 7 alphacryptovirus</i>

المحصول	الفيروسات
	<i>Tobacco mosaic virus</i>
البامياء	<i>Cucumber mosaic virus</i>
الفجل	<i>Radish yellow edge alphacryptovirus</i>
	<i>Cucumber mosaic virus</i>
الثوبياء	<i>Cowpea mosaic virus</i>
	<i>Cowpea green vein banding virus</i>
	<i>Cowpea mild mottle virus</i>
	<i>Cowpea moroccan aphid-borne mosaic virus</i>
	<i>Cowpea mottle virus</i>
	<i>Cowpea severe mosaic virus</i>
	<i>Cucumber mosaic virus</i>
السلق	<i>Spinach temperate alphacryptovirus</i>
	<i>Spinach latent ilavirus</i>
	<i>Broad bean wilt virus</i>
	<i>Bean yellows virus</i>
	<i>Lettuce mosaic virus</i>
	<i>Sowbane mosaic virus</i>
	<i>Cucumber mosaic virus</i>
البقدونس والكزبرة	<i>Alfalfa mosaic virus</i>
الذرة	<i>Maize dwarf mosaic virus.</i>
	<i>Maize chlorotic mottle virus.</i>
البروكلي والملوخية والخبيزة والجرجير	لا يوجد

Приложение № 3. Виды и типы нематод, которые могут содержаться в отправлениях с торфом (торфяной мох, сфагнум) и гумусом и которые запрещены к ввозу на территорию Сирии.

الملحق رقم ٣/:

الأجناس والأنواع النيماتودية التي يمكن أن تترافق مع إرساليات الثورب والببت موس ويحظر من دخولها:

Scientific Name	English Name	الاسم العربي
<i>Aphelenchoides besseyi</i>	Rice Leaf Nematode	نيماتودا أوراق الرز
<i>Aphelenchoides fragariae</i>	Strawberry Spring Dwarf Nematode	نيماتودا تقزم الربيع على الفريز
<i>Aphelenchoides ritzemabosi</i>	Chrysanthemum Foliar Nematode	نيماتودا أوراق الكريزانتيم
<i>Criconema</i> spp.	Spine Nematode	النيماتودا الشوكية
<i>Criconemella</i> spp.	Ring Nematode	النيماتودا الحلقية
<i>Criconemoides</i> spp.	Ring Nematode	النيماتودا الحلقية
<i>Ditylenchus destructor</i>	Potato Rot Nematode	نيماتودا عفن البطاطا
<i>Ditylenchus dipsaci</i>	Stem& Bulb Nematode	نيماتودا السوق والأبصال
<i>Globodera</i> spp.	Golden Nematode	النيماتودا الذهبية
<i>Gracilacus</i> spp.	Pin Nematode	
<i>Helicotylenchus</i> spp.	Spiral Nematode	النيماتودا الحلزونية
<i>Hemicriconemoides</i> spp.	Sheathoid Nematode	النيماتودا الحلقية
<i>Hemicycliophora</i> spp.	Sheath Nematode	النيماتودا الغمدية
<i>Heterodera</i> spp.	Cyst Nematode	النيماتودا الحويصلية
<i>Hoplolaimus</i> spp.	Lance Nematode	النيماتودا الرمحية
<i>Longidorus</i> spp.	Needle Nematode	النيماتودا الابرية
<i>Meloidogyne</i> spp.	Root-Knot Nematode	نيماتودا تمعدن الجذور
<i>Paralongidorus microlaimus</i>	Needle Nematode	النيماتودا الابرية
<i>Paratrichodorus</i> spp.	Stubby-Root Nematode	نيماتودا تقصف الجذور
<i>Paratylenchus</i> spp.	Pin Nematode	النيماتودا الدبسية
<i>Pratylenchoides</i> spp.	Lesion Nematode	نيماتودا التقرح
<i>Pratylenchus</i> spp.	Lesion Nematode	نيماتودا التقرح
<i>Radopholus citrophilus</i>	Burrowing Nematode	النيماتودا الحافرة
<i>Radopholus similis</i>	Burrowing Nematode	النيماتودا الحافرة
<i>Rotylenchulus reniformis</i>	Reniform Nematode	النيماتودا الكلوية
<i>Rotylenchus</i> spp.	Spiral Nematode	النيماتودا الحلزونية
<i>Scutolenema</i> spp.	Spiral Nematode	النيماتودا الحلزونية
<i>Trichodorus</i> spp.	Stubby-Root Nematode	نيماتودا تقصف الجذور
<i>Tylenchorhynchus</i> spp.	Stunt Nematode	نيماتودا التقزم
<i>Xiphinema</i> spp.	Dagger Nematode	النيماتودا الخنجرية

Приложение № 4. Названия растений, растительных продуктов и нематод, которые могут в них содержаться и которые запрещены к ввозу на территорию Сирии.

الملحق رقم ٤/:

أسماء النباتات والمنتجات النباتية والنيما تودا التي يمكن أن تترافق معها ويحظر دخولها إلى القطر

الاسم العلمي للنيما تودا	النبات أو المنتج النباتي
<i>Anguina</i> spp.	بذار القمح والشعير والشيلم وبذار المريج
<i>Aphelenchoides bessyi</i> <i>Ditylenchus angustus</i>	الرز بقشره
<i>Ditylenchus dipsaci</i>	الفصّة والبرسيم
<i>Ditylenchus dipsaci</i>	الفول
<i>Ditylenchus destructor</i> <i>Ditylenchus dipsaci</i>	الثوم
<i>Ditylenchus destructor</i> <i>Ditylenchus dipsaci</i> <i>Globodera</i> spp. <i>Heterodera</i> spp. <i>Meloidogyne</i> spp. <i>Pratylenchus</i> spp.	البطاطا
<i>Aphelenchoides ritzemobosy</i> <i>Ditylenchus destructor</i> <i>Ditylenchus dipsaci</i> <i>Meloidogyne</i> spp. <i>Pratylenchus</i> spp. <i>Radopholus similes</i> <i>Radopholus citrophilus</i> <i>Xiphinema</i> spp. <i>Tylenchulus semipentrans</i>	شتول وغراس وأبصال ونباتات زينة
<i>Aphelenchoides arachids</i> <i>Ditylenchus destructor</i> <i>Ditylenchus dipsaci</i> <i>Meloidogyne</i> spp. <i>Pratylenchus</i> spp.	الفسق السوداني

Приложение № 5. Типы нематод, которые допускаются к ввозу на территорию Сирии, если их содержание не превышает 50 особей на 50 см³ торфа (торфяной мох, сфагнум), за исключением тех видов и типов, которые указаны в Приложениях 3 и 4.

أجناس النيما تودا التي تقبل حتى (٥٠) فرد/ ٥٠ سم ٣ تورب، باستثناء أنواعها المدرجة في الملحقين ٣-٤/.

1- *Aphelenchoides* spp.

2- *Aphelenchus* spp.

3- *Ditylenchus* spp.

4- *Paraphelenchus* spp.

5- *Tylenchus* spp.